

非本地高等及專業教育(規管)條例(第 493 章)

獲豁免課程的周年報告

請在填寫本表格前，參閱上述條例的有關條文(尤其是第 8 條及第 9 條)和隨附的填表須知。

請於每年十二月三十一日後的一個月內，就年內在香港進行的課程填具本表格、表格 3 (即由香港高等教育機構行政主管簽發的證明書)和所須夾附的文件，連同訂明的費用港幣 115 元，一併送交：

香港太古城
太古灣道14號
6樓603室
教育局
非本地課程註冊處處長

有關提交文件的要求，詳情請參閱填表須知。

個人資料收集聲明

收集個人資料的目的

1. 你在本表格提供的個人資料，會供教育局用於以下一項或多項用途：
 - (a) 處理、核實及查證就非本地課程豁免註冊的表格；
 - (b) 就上文(a)項所述表格的處理、核實及查證，將個人資料與政府相關政策局／部門資料庫進行核對；
 - (c) 將個人資料與教育局資料庫進行核對，以核實／更新教育局的記錄；
 - (d) 培訓及發展，包括發出計劃／活動邀請、處理發還課程費用申請、評審提名、獎項和獎學金，以及監察達標進度；
 - (e) 處理及審核撥款／補助／津貼申請、發放撥款／補助／津貼，以及審計；
 - (f) 編製統計資料、研究及政府刊物；以及
 - (g) 執行規則及規例[包括《教育條例》(香港法例第279章)及其附屬法例(例如《教育規例》、《補助學校公積金規則》、《津貼學校公積金規則》)和《資助則例》)]。

2. 你必須按本表格的要求及於本局處理本表格的過程中提供個人資料。假如你沒有提供該等個人資料，本局可能無法辦理或繼續處理表格。

可獲轉移資料者

3. 你提供的個人資料會供教育局人員取閱。除此之外，本局亦可能會向下列各方或在下述情況轉移或披露該等個人資料：

- (a) 政府其他政策局及部門，以用於上文第1段所述的用途；
- (b) 與本表格相關的學校，以用於上文第1段所述的用途；
- (c) 受聘於教育局以提供服務或意見的人員、代理人、服務供應商或機構，包括香港學術及職業資歷評審局，以用於上文第1段所述的用途；
- (d) 你曾就披露個人資料給予訂明同意；以及
- (e) 根據適用於香港的法例或法庭命令授權或規定披露個人資料。

查閱個人資料

4. 你有權要求查閱及更正教育局所持有關於你的個人資料。如需查閱或更正個人資料，請以書面向行政主任(非本地課程註冊)1提出(地址：香港太古城太古灣道14號6樓603室或電郵：exoncr1@edb.gov.hk)。

第 I 部 一般資料

1. 本報告的涵蓋期：由 _____ 至 _____ 年十二月三十一日止
(年/月/日)

2. 課程編號： _____

3. 香港課程名稱： _____

4. 香港課程頒授的資格： _____

5. 課程主辦者名稱： _____

6. 非本地課程名稱： _____

7. 非本地課程頒授的資格： _____

8. 香港機構名稱： _____

第 II 部 修訂先前填報的資料

1. 先前填報的下列各項資料有所更改

(請在適當方格內填上「✓」號)

- 課程主辦者
- 頒授資格的非本地機構/專業團體
- 香港高等教育機構

請在以下空白地方說明更改的詳情，或視乎情況需要，重新提交表格 2 的有關部分(附件 1)。

2. 請說明有關課程在香港開辦期間，下列工作由誰負責辦理：

(請在適當方格內填上「✓」號)

<u>工作</u>	<u>香港機構</u>	<u>非本地機構/ 專業團體</u>	<u>其他</u> (請註明)
<u>行政工作</u>			
(a) 宣傳及推廣	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(b) 招收學員(收集申請/發出錄取通知/註冊*)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(c) 向學員收取費用	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(d) 分發文件/課程教材/資料*	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(*請刪去不適用者)			
(e) 提供(或安排)圖書館、資訊科技和其他設施(請註明)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____

<u>工作</u>	<u>香港機構</u>	<u>非本地機構/ 專業團體</u>	<u>其他</u> (請註明)
(f) 收發作業	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(g) 籌組本地課程委員會/諮詢小組*(請註明)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(h) 管理課程場地事宜	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(i) 蒐集學員的意見	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(j) 舉辦考試(及作出相關的保密安排)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(k) 作出有關畢業的安排(包括分發文憑、證書等)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(l) 其他(請註明)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____

(* 請刪去不適用者)

<u>工作</u>	<u>香港機構</u>	<u>非本地機構/ 專業團體</u>	<u>其他</u> (請註明)
<u>教務工作</u>			
(m) 課程設計/調適*	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(n) 設計/審批* 自學材料/教材*	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(o) 設計教學活動	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(p) 遴選及聘用本地教學人員	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(q) 為本地教學人員提供入職輔導 和督導	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(r) 督導學員完成專題研習/論文*	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(s) 遴選及取錄學員			
(t) 學員支援服務(語文/學習技巧/ 輔導)* (請註明)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(u) 擬定/評閱* 作業/試卷*	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____
(v) 其他(請註明)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> _____

(* 請刪去不適用者)

第 III 部 在香港開辦課程的資料

1. 課程內容

a. 先前填報的課程內容有沒有更改？

(請在適當方格內填上「✓」號)

有 沒有

[如有，請提供有關的課程結構和涵蓋範圍的最新大綱(附件 2)。]

b. 請列舉在報告涵蓋期間所提供的單元或科目名稱(附件 3)。

2. 錄取學員

先前填報的入學資格(包括語文能力)有沒有更改？

(請在適當方格內填上「✓」號)

有 沒有

[如有，請列出最新的入學資格。]

3. 在報告涵蓋期間所進行的課程活動：

活動	是/否	教學人員數目	
		香港人員	非本地人員
講課			
導修			
講座			
小組討論			
自修		不適用	不適用
考試			
作業(包括專題研習/論文)			
其他(請註明) _____ _____ _____			

4. 課程修讀期(以月數計)

a. 一般修讀期#：_____

b. 最短修讀期#：_____

c. 可容許的最長修讀期#：_____

d. 每個單元/組別/科目*的修讀期：_____

e. 每年的學期數目：_____

f. 每個學期的月數：_____

(# 有關修讀期的定義請參閱表格 6 填表須知。)

(*請刪去不適用者)

5. 學員

- a. 在報告涵蓋期最後一日(即_____年十二月三十一日)學員名單上的學員總數：男：_____人；女：_____人
- b. 在報告涵蓋期間取錄的學員數目：男：_____人；女：_____人
- c. 在報告涵蓋期間圓滿修畢課程的學員數目：男：_____人；女：_____人

6. 在香港為學員提供的設施和支援服務

(請在適當方格內填上「✓」號)

- 學習材料(請註明)_____
- 圖書館設施(請註明)_____
- 資訊科技設施
- 學科導師/輔導人員服務
- 語文輔導
- 學習技巧
- 其他(請註明)_____

7. 費用

- a. 課程學費總額：_____元

b. 倘學費並不包括一切費用，請詳細說明學員尚須繳交的其他費用：

	款額	繳交時間
<input type="checkbox"/> 報名費	_____ 元	不適用
<input type="checkbox"/> 註冊費	_____ 元	_____
<input type="checkbox"/> 課程教材費	_____ 元	_____
<input type="checkbox"/> 考試費	_____ 元	_____
<input type="checkbox"/> 其他(請註明)	_____ 元	_____
	_____ 元	_____
	_____ 元	_____
總計	_____ 元	

c. 先前向註冊處處長填報的退款程序有沒有更改？

(請在適當方格內填上「✓」號)

有# 沒有

d. 先前向註冊處處長填報的繳付學費安排有沒有更改？

(請在適當方格內填上「✓」號)

有# 沒有

[# 如有，請提供詳情(附件 4)。]

8. 質素保證措施

請概述在報告涵蓋期間所採取的措施，以保證在香港開辦的課程質素水平與所屬國家所辦的可相比擬(附件 5)。

第 IV 部 課程主辦者的聲明書

本人謹此聲明，據本人所知，上文所填報有關該課程（課程名稱：_____）的資料，均屬正確無誤。

簽署_____

姓名(正楷)_____先生/女士/博士/教授*

簽署人的職位 校長/校監*

日期(註 1)_____

(*請刪去不適用者)

— 完 —

[註 1：有關日期須為報告涵蓋期最後一日或在該日之後。]